

Casa d'attempai e da tgira



RAPPORT ANNUAL 2024

Via Sogn Martin 17 | 7166 Trun | Tel. 081 929 32 00 | info@casasmartin.ch | www.casasmartin.ch

Cuntegn

	pagina
1. RAPPORT DIL PRESIDENT DALLA CUMISSIUN CASA	3
Daniel Tuor	
2. RAPPORT DIL MEINACASA	4
Entrada	4
Project «Reit da sanadad Surselva»	5
Investiziuns e sanaziuns / La Casa s. Martin ell'enzenna d'audits	6
Persunal	7
Purschidas, visetas ed eveniments	10
Legn / Cuort sguard el futur	12
Nossas defunctas e nos defuncts	13
3. ORGANISAZIUN E STRUCTURA	14
5. FINANZAS	15
Quen da menaschi	15
Rapport dalla cumissium da gestium	17
6. STATISTICA	18
7. INGRAZIAMENT	19

1. Rapport dil president dalla cumissiun casa



Cun Alexandra Quinter da Glion havein nus anflau ina nova collaboratura per quei preten-sius pensum. Cun l'entschatta avrel 2025 en-tscheiva ella sia nova incarica.

All'entschatta digl onn 2025 ha la Casa s. Martin communicau che nies meinacasa Donat Nay mondi ella pensiun prematura. La cumissiun casa e Donat han decidiu communablamein quei pass. Jeu mirel anavos sin in intensiv temps signaus da respect e confidanza ed jeu engraziell grondamein a Ti Donat per Tiu cum-plein engaschi per la Casa s. Martin. Per Tia veta privata sco pensiunau giavischel tut bien.

Preziada lectura, preziau lectur

In bien providiment da sanadad giavischas mintgin da nus. Igl ei denton in fatg che la munconza da persunal qualificau caschuna gronds fastedis. Il prighel ch'il persunal vegn als cunfins e po buca pli ademplir la preten-siusa lavur ei gronds. Migliurar quella situa-zion ei per tuts involvai ina sfida e munta in grond pensum. Il quita e la stema per nies persunal sto star el center da nies agir. La si-tuaziun da persunal lubescha buc d'occupar tut las combras en Casa s. Martin. Mintga habitonta ni habitont ha il dretg sin ina tgira qualificada ch'ei classificada tenor ils 12 sca-lems da BESA.

Igl onn 2024 ei staus signaus da midadas. Nossa menadra dalla tgira Renata Michel ha communicau igl october 2024 ch'ella vegli ban-dunar la Casa s. Martin e quei per s'orientar danovamein. Nus engraziein grondamein a Renata per il nunstunclenteivel engaschi per nossas cussadentas e cussadents. Pil futur giavischain nus ad ella tut bien.

Naven digl 1. da fevrer 2025 surpren dunna Anna Jäger, ch'ei oz engaschada sco menadra da quali-tad, la direcziun dalla Casa s. Martin. Ei legra nus zun fetg che nus havein anflau cun dunna Jäger ina persuna qualificada per nossa piazza sco meinacasa. Il sacados da dunna Jäger ei emple-nius cun profunda savida dil sector da sanadad, da menar persunal e squadras sco secapescha era sil sector da management da qualitat. A dunna Anna Jäger giavischain nus ina bun'entschatta e bia success en sia nova piazza.

In providiment da sanadad integrau en nossa regiun ei la finamira dalla Reit da sanadad Sur-selva. La Casa s. Martin vul esser part da quella nova via. Il meinafatschenta Marco Salzgeber vegn era aunc a plaid en nies rapport annual.

Finir vi jeu mieu rapport cun engraziar. In sincer Dieus paghi a Vus tuts che s'engascheis per nos-sa casa.

A Vus caras cussadentas, cussadents e confami-liars engraziell per la confidanza e giavischel a Vus tuts mo il meglier.

Daniel Tuor

2. Rapport dil meinacasa



ENTRADA

Cumpilond il rapport da gestiu 2024 dalla Casa s. Martin, miu davos rapport che vai da responder sco meinacasa, van tschiens e melli patratgs atras miu tgau, buns mo era schliats.

Oz serestrentschel sils buns. Prest otg onns vai jeu astgau tgamunar il menaschi operativ d'ina zun impurtonta interpresa per nossas vischnauncas purtadras, mo era per nossa regiun. In'incarica sublima, diversa e fascinonta, mo era cumbinada cun gronda responsabladad e che daventa adina pli e pli pretensiusa. Las rasantas midadas en nossa societad ch'ei buca mo da character positiv sefan era valer evidentamein el camp da sanadad. Talas han enconuschentamein era buca untgiu la Casa s. Martin! Aschia ein ils davos onns sesplagai leu difficilmein ed ein stai accumpignai da multifaras problematicas. Quellas han tuccau tuts involvai en ina moda u l'autra. Cura che biaras e liungas stentas dils responsabels per migliur en caussa ein stadas pauc fritgeivlas ei il temps per midadas indicau, era per il meinacasa. Perquei vai decidiu comunablamain cun la cumissiun casa da surdar la responsabladad operativa dalla Casa s. Martin en auters mauns e quei cun grev cor.

Tonaton astgel emplenir miu sacados da cumiau dalla Casa s. Martin cun engraziament, experientschas e regurdientaschas positivas. Mo pauc tradeschel da siu cuntegn ch'ei bia pli vasts e persunals ch'els suandonts cavazzins: cars ed engrazievels cussadents e confamiliars, biaras capavlas, engaschadas e loialas collaboraturas, superiurs stateivels, nunemblideivles eveniments e sentupadas, e, e, e. Semplamein experientschas custeivlas per mia veta futura. Per quei prezius sacados admittel miu resentiu engraziament. Resumond sai confirmar che la Casa s. Martin ei stada a cor a mi e ch'ella resta a cor a mi e perquei giavischel ad ella in cuntinuau prosperar.

Muort munconza da persunal ella tgira vein nus buca saviu occupar la casa tenor nies giavisch. Stuer snegar giavischs d'entrada ei in fatg ch'ei per tuts involvai malcuntenteivels e demotivonts. Era muort quei motiv ei la fluctuaziun da cussadentas e cussadents stada egl onn 2024 pli mudesta. Denton ein las entradas ed extradas stadas pli u meins equilibradas. Nus vein saviu registrar 19 entradas e 18 extradas. 11 cussadentas e cussadents han bandunau igl onn passau il terrester ed han suandau il clom da Diu. 7 cussadentas e cussadents ein puspei returnai a ca sia ni ein serendi en in'autra instituziun. La media dil temps da dimora en casa munta actualmein à treis onns e 149 dis. La casa ei stada occupada en media cun 81.22%, enviers igl onn precedent cun ina media d'85.16%.

Il quen da menaschi siara cun ina sperdita da rondond frs. 121'350. Pigl onn 2024 ei vegniu desistiu da far remessas el fondo da baghegiar. Tuttina savein nus taxar la situaziun finanziaria da nossa casa per sauna e buna.

La cumissiun casa, sut il presidi da Daniel Tuor ha tractau enteifer differentas sedutas sper las fatschentas statutaricas era autras tractandas occasionalas. Las delegadas e delegai dalla fun-

daziun Casa s. Martin e dalla corporaziun Casa da tgira Sutsassiala han salvau las duas radunzas ordinarias da quen e preventiv ed ulteriuramein ina sentupada d'informaziun.

Suandontamein rapportein davart fatgs e cefras, sco era d'eveniments capitai egl onn da gestiun 2024 ella Casa s. Martin.

Donat Nay

PROJECT «REIT DA SANADAD SURSELVA»



Preziadas lecturas, preziai lecturs

Cun grond plascher astgein nus dar oz il plaid a signur Marco Salzgeber, meinafatschenta dalla Reit da sanadad Surselva. Damai che siu messadi dueigi contonscher lecturas e lecturs autentica-mein publichein nus siu rapport per tudestg.

«Gemeinsam für eine bedarfsgerechte, wohnortsnah und qualitativ hochstehende Gesundheitsversorgung in der Surselva.»

Zusammen mit heute acht beteiligten Gesundheitsinstitutionen, darunter der Casa s. Martin, arbeitet die Reit da sanadad Surselva SA (RDSS) auf diese Vision hin. Das Zielbild sieht vor, diese Betriebe ab 2027 in die RDSS zu vereinen und organisatorisch in die drei Bereiche Akutsomatik, stationäre Langzeitpflege und ambulante Langzeitpflege zu gliedern. Die heutigen Standorte und lokalen Identitäten der Institutionen bleiben dabei bestehen. Die zentralen Dienste (IT, Finanzen, Personalwesen, Einkauf) werden in einem Service-Center zentralisiert. Mit vereinten Kräften und unseren gebündelten Stärken legen wir damit das Fundament für eine nachhaltige Gesundheitsversorgung in der Surselva. Bis zu dieser Betriebszusammenführung gibt es noch viel Arbeit!



Das Jahr 2024 stand im Sinne der Aufbauarbeiten – diverse Geschäftstätigkeiten wurden initiiert und erste Schritte in Richtung eines gemeinsamen Service-Centers unternommen.

Das Jahr 2025 ist geprägt von der weiteren Ausarbeitung des zukünftigen Betriebsmodells und verschiedenen Integrationsvorbereitungen. Um hier die nötigen Vorbereitungen zu treffen, arbeiten insgesamt 6 Arbeitsgruppen an unterschiedlichen Themen. Teilnehmer dieser Arbeitsgruppen sind Mitarbeitende und Führungskräfte aus den verschiedenen Institutionen. Es freut uns, dass wir hier auch auf die Mitarbeit und Kompetenz von Vertretern der Casa s. Martin zählen dürfen! Wir sind überzeugt, dass die enge Zusammenarbeit und Kommunikation zwischen den Institutionen und Gemeinden der Schlüssel zum Erfolg unseres Gesundheitsnetzes darstellt. Deshalb freuen wir uns, Sie auf unserer Webseite www.rds-surselva.ch regelmässig über unsere

Fortschritte zu informieren. Für weiterführende Fragen stehen wir Ihnen jederzeit unter info@rds-surselva.ch zur Verfügung. Abschliessend möchten wir allen mitwirkenden Personen der Casa s. Martin unseren tiefsten Dank aussprechen. Ihr unermüdliches Engagement und Ihre Unterstützung sind die Grundpfeiler, auf denen die Reit da sanadad Surselva

SA aufbaut. Gemeinsam werden wir die Herausforderungen des Gesundheitswesens meistern und die Versorgung in der Surselva kontinuierlich verbessern.

Mit herzlichen Grüssen,
Marco Salzgeber
CEO Reit da sanadad Surselva SA

INVESTIZIUNS E SANAZIUNS

Ins astga bein pretender ch'ils stabiliments dalla Casa s. Martin sesanflan en in bien stan. Quei pretenda denton in process cuntinuau da manteniment. En quei senn han ins laschau sclarir giu professiunalmein nua ch'ei fa basegns da far investiziuns els baghetgs ils proxims onns. Per l'entschatta 2025 ei previu da remplazzar l'entira

illuminaziun dalla casa cun cazzolas dil sistem LED. Plinavon ha la cumissiuon casa decidiu da remplazzar en treis transchas da treis onns ina gronda part dallas finiastras dils baghetgs. L'emprema transcha ei previda per la primavera 2025. Quellas sanaziuns basigneivlas effectueschan la finala in respargn d'energia considerabel.

LA CASA S. MARTIN ELL'ENZENNA D'AUDITS



L'emprema certificaziun dalla Casa s. Martin ha giu liug igl onn 2015. Il certificat vala mintgamai per treis onns. Els onns intermediars succeda mintgamai in audit da controlla pli cuort. Igl onn 2024 havein giu il tierz audit da recertificaziun, exequis danovamein entras «Swiss Safety Center AG». Ils secturs dalla casa ein vegni examinai cumpletamein ed han ademplier las premissas per la prolungaziun dil certificat entochen igl atun 2027.

Il zercladur 2024 ha era igl audit per la lubientscha da menaschi cantunala giu liug. En quei

audit vegn spirontamein il sector dalla tgira examinaus. Oriundamein vegneva quei audit exequis da representantas digl uffeci da sanadad cantunal. Da niev ha il cantun incaricau ina firma dalla bassa per exequir quels audits per casas d'attempai ed uniuns da spitex. La Casa s. Martin ei stada ina dallas empremas instituziuns cantunalas ch'ei vegnida auditada entras la firma Concret sa. Gl'ei stau in audit fetg tecnic, concentraus sil pupi da nies sistem da menaschi. Facturs practics sco p.ex. la qualitat dalla tgira e facturs loms sco l'olma ed il cor dalla tgira en Casa s. Martin han giugau negina rolla. Il resultat ei deplorablamein staus negativs e la nova lubientscha da menaschi ei vegnida concedida dil cantun cun la cundiziun da renovar e crear novs concepts el sector dalla tgira. Entochen fin 2024 ei la gronda part dallas pretensiuns processualas digl audit vegnidas elavuradas ed acceptadas da Concret sa e cantun. Era la transposiziun dils novs process ella pratica ei vegnida iniziada e vegn cuntinuada egl onn 2025.

PERSUNAL

FORMAZIUN PROFESSIUNALA, GIUBILEUMS DA LAVUR E PENSIUNS

Gl'ei bein ina dallas bialas missiuns dil meincasa d'astgar undrar collaboraturas per giubileums da lavur, gratular per la beinmeritada pensiun ni per in success professiunal. A caschun dalla sera da persunal vein astgau undrar buca meins che siat giubilaras e prender cumiau da tschun pensiunarias. Quellas fideivlas collaboraturas ein impurtontas petgas per la casa e demuossan cun lur liung engaschi ch'ellas s'identificheschan cun il menaschi dalla Casa s. Martin.

Formaziun professiunala

A caschun d'in aperitiv matinal vein nus astgau undrar il meins da fenadur nossa nova specialista da tgira *Ana Lucia Calouro* da Trun. Ella ei stada fideivla a nus entochen la fin digl onn 2024. Igl onn proxim entscheiva nossa capavla, simpatica ed engaschada collaboratura sia formaziun sco tgirunza diplomada. Nus engraziein cordialmein ad Ana Lucia per siu engaschi per la Casa s. Martin e giavischein ad ella pil futur tut bien, ton per sia veta professiunala sco era privata.



Ana Lucia Calouro

Giubileums da lavur



Natalina Pitaro, economia, giubileum da 25 onns



Paulina Caviezel, tgira e Gisela Maissen, menadra economia, giubileum da 15 onns



Nus engraziein
allas giubilaras
da cor per lur
engaschi e lur
prima lavur
duront tut quels
onns e selegrein
da cuntinuar cun
ellas ina fritgei-
vla ed amicabile
collaboraziun.

Da seniester: Manuela Wolf, economia; Lisa Caduff, tgira; Anka Duhova, meinapartiziun tgira
e Judith Venzin, office partiziun, giubileum da 10 onns

Pensiuns



Teresina Monn



Annalies Schmed



Mäggie Della Valle



Emmi Meier



Paulina Caviezel

Nus giavischein a nossas
pensiunarias per lur nova fasa
dalla veta bia cuntentientscha
e cumpleina sanadad ed
engraziein ad ellas da tut cor
per il bienprestau per la Casa
s. Martin e ses cussadents.

Cumiau e beinvegni

Fin october 2024 ha nossa menadra dalla tgira Renata Michel terminau siu engaschi en Casa s. Martin. Renata Michel ei vegnida engaschada il november 2011 sco tgirunza diplomada en nies menaschi. Gia la stad 2012 ha ella surpriu il tgamun dalla tiarza alzada. Il zercladur 2016 ha la cumissiun casa elegiu Renata Michel sco menadra dalla tgira. Varga otg onns ei Renata Michel s'engaschada cun tgierp ed olma per cussadentas, cussadents e persunal dalla Casa s. Martin. Ora-vontut el temps burasclus da Corona ei Renata Michel stada cun siu engaschi nunstunchlenteivel in ferma e fidada petga per nossa casa. Per tut siu vast engaschi per la Casa s. Martin e sias cussadentas, ses cussadents e persunal admettein a



Renata Michel

Renata Michel nies resentiu engraziament. Seigi sia futura via professiunala e privata accumpignada da sanadad, cletg e cuntentientscha.

Per eluvrar las pretensiuns digl audit per la lubientscha da menaschi ei dunna Anna Jäger vegnida engaschada en Casa s. Martin. Sco economista da menaschi ha dunna Jäger gronda experientscha el sector da systems da qualitat. Plinavon eis ella denter auter stada meinafatschenta da casas da tgira ed attempai. Damai ch'il meinacasa ei sedecidius da serender fin schaner 2025 en sia pensiun anticipada ei dunna Jäger stada prompta da sorprendere il tgamun dalla Casa s. Martin. Nus giavischein a dunna Anna Jäger satisfacziun ed in bien maun en sia nova incarica.



Anna Jäger

Entschatta avrel 2025 vegn dunna Alexandra Quinter da Glion a sorprendere la piazza da menadra dalla tgira en Casa s. Martin. Cun sias vastas experientschas el sector da sanadad ha dunna Quinter tuttas premissas per ademplir quell'impurtonta incumbensa. Nus giavischein a dunna Quinter cuntentientscha e success en siu niev post.



Alexandra Quinter

PURSCHIDAS, VISETAS ED EVENIMENTS



Nossas gallarias da fotografias fatgas duront igl onn ora sveglian nossa memoria e regordan a visetas, sentupadas, activaziuns ni ad occasiuns usitadas enteifer ed ordeifer la casa. La suandonta cuorta revista dat mo in pign schatg davart bials muments ed eveniments digl onn passau. Quels vegnan oravontut apprezzai da cussadents, persunal e confamiliars e valan sco puncts culminonts enteifer la veta da cuminonza dalla Casa s. Martin.

Era el 2024 havein nus danovamein astgau beneventar biaras visetas da tuttas sorts. Ellas han divertiu nus tuts cun plaids, musica e cant. E buca il davos ha ei era dau autras occasiuns per star da cuminonza e guder la cumpignia.

Viseta scoletta

Sentupadas denter giuven e vegl, in fatg che vegn empau alla cuorta ozildi! Tonpli han nossas cussadentas e cussadents gudiu las producziuns dils affons dalla scoletta Trun a caschun da lur viseta en Casa s. Martin.



Duo Etienne

Duas gadas ha il duo Etienne divertiu nossas cussadentas e cussadents cun ses concerts da primavera e Nadal. Cun bia humor e cun enconuschents schlagers san els tschaffar e delectar igl auditori.



Risotto ord il priel

Cuschinar sul fiug el liber ei bein in eveniment special e la spisa leu cuschinada gusta oreifer. Nos dus capocuschiniers Gion e Maurizio dattan tut per surviv in bien risotto.



Di dalla mumma

Usitadamein delectescha la societad da musica Trun pil di dalla mumma cussadentas, cussadents, persunal e visitaders cun in pign concert sil plaz. Specialmein ha quest onn la polca digl uaul dalla Boemia plaschiu!



Schurmetg civil

Dapi il temps da Corona vein repetidamein astgau retscheiver igl agid da commembers dil schurmetg civil en casa. Enteifer lur cuors da repetiziun prestan els differents survetschs che vegnan bein apprezzai da cussadentas, cussadents e persunal.



Fiasta da stad

La fiasta da stad ei bein in dils puncts culminonts dallas occurrenzias en Casa s. Martin. Da fina bialaura vein danovamein astgau beneventar numerus confamiliars e simpatisants. Sper in grondius gentar han ils presents era saviu guder la presentaziun dils sunatibas Postabiala.



Seminari da cader

Entschatta october sefatschantan las commemoras ed ils commembers dil cader dalla Casa s. Martin cun la planisaziun digl onn vegnent. Ulteriuramein vegnan differentas tematicas approfondadas quels dus dis da lavur specials.



Viseta da Sontgaclau

«Sontgaclau vegn cun stgalin cun piziultas e biscuit.» Cussadentas e cussadents han gudiu la viseta cun cussegls da Sontgaclau ed oravontut han els apprezzau il schenghetg delizius.



LEGN

Tgei animal ei encuretgs e nua eis el sefatgs cumadeivels?

> [sligiazion pagina 19](#)



CUORT SGUARD EL FUTUR

Per 2025 ei previu d'edir entras la Casa s. Martin la «Gasettina Martina». En quella duei denter auter vegnir rapportau da fatgs actuals dalla Casa s. Martin sco era tematicas dil fatg. Plinavon dueien era collaboraturas, collaboraturas, confamiliars e responsabels vegnir a plaid en quella revista che duess cumparer duas entochen treis ga ad onn.





NOSSAS DEFUNCTAS E NOS DEFUNCTS

07-01-2024 Verena Humm-Dalberto
07-01-2024 Mathias Casanova
17-02-2024 Luzia Caviezel-Vinzens
21-02-2024 Margrit Vincenz-Pally
12-04-2024 Josefina Demont-Venzin
27-07-2024 Johanna Petschen-Cathomas

10-09-2024 Josefina Barlafante-Bearth
15-10-2024 Placi Pelican-Cabernard
25-10-2024 Paulina Caduff-Caminada
14-11-2024 Nesa Capaul-Albin
14-11-2024 Constantin Vinzens

Nossas caras defunctas e nos cars defuncts ruaussien en paisch.

3. Organisaziun e structura



Foto: Lotar Tomaschett

CORPORAZIUN CASA DA TGIRA SUTSASSIALA

- Patrick Schaniel, Sumvitg, president
- Clau Schlosser, Dardin, vicepresidente
- Denise Degonda, Cumpadials
- Gion Battista Huonder, Cumpadials
- Maja Deplazes-Kurz, Surrein
- *Claudia Galluzzo-Bearth, Rabius, suppleanta*
- Roman Cathomas, Breil
- Ramon Schmed, Breil
- Pius Monn, Danis
- Mario Lechmann, Trun
- Bruno Pfister, Schlans
- Dumeni Tomaschett, Trun
- Dr. Martin Tomaschett, Trun
- *Flavio Tuor, Trun, suppleant*

FUNDAZIUN CASA S. MARTIN

- Daniel Tuor, president
- Gabriela Tomaschett-Berther, vicepresidente
- Erica Cavegn-Pfister, actura

- Clemens Bundi
- Flurina Bundi-Steiner
- Caroline Demont-Albin
- Sur dr. Tomasz Piotr Drwal
- Remigi Maissen
- Dr. Tarcisi Maissen
- Andrea Moser-Giger
- Baseli Tomaschett

CUMISSIUN CASA

- Daniel Tuor, Trun, president
- Patrick Schaniel, Sumvitg, vicepresidente
- Erica Cavegn-Pfister, Schlans, actura
- Clau Schlosser, Dardin
- Dumeni Tomaschett, Trun

CUMISSIUN DA GESTIUN

- Fabian Collenberg, Sumvitg
- Carla Guldemann, Trun
- Daniel Jörg, Dardin

CONTROLLA DA QUEN

- Addissa, Glion

4. Finanzas



QUEN DA MENASCHI

Quen annual 01-01-2024 entochen ils 31-12-2024

Nus havein saviu nudar 17'835 dis da pensiun. Quei ein 814 dis pli pauc ch'igl onn 2023. L'occupaziun dalla casa schai tier 81.22 %.

Puncts marcants dil quen annual 2024 presentai entras il menader da finanzas, Alois Tomaschett

- La gronda posiziun d'expensas muntan ils cuosts da persunal. Quella posiziun fa ora rodund 4.646 milliuns ni ca. 78 % da tut ils cuosts. Ils cuosts da persunal ein carschi per frs. 333'000 enviers igl onn precedent. Las pagas ein carschidas per frs. 399'000. Las premias per segiradas socialas restan sco gl'onn avon. Ils ulteriurs cuosts da persunal ein sesminui per frs. 6'700. Il motiv per il carschament en la sparta persunal ei en emprema lingia che nus havein duvrau persunal cun in engaschi temporar per la summa da frs. 450'000.
- Ils cuosts per material da tgira ein carschi per frs. 13'800.
- Ils cuosts da nutriment ein sesminui per frs. 1'300 e las entradas per nutriment da persunal ein serecidas per frs. 3'600. Las vendas a tiazas persunas contonschan la summa da frs. 36'000 ed ein per frs. 8'250 pli aultas ch'igl onn avon. Las entradas dalla caffetaria ein idas anavos per frs. 8'600.
- Tier ils cuosts dil tenercasa han ins saviu spargnar frs. 15'600. Las duas posiziuns principalas en quella sparta ein ils artechels pil tenercasa (frs. 40'200) e material da schubergiar (frs. 43'600).
- Ils cuosts da manteniment e reparaturas ein serecudi per frs. 90'200. Ils pli gronds cuosts da manteniment caschunan ils ascensurs (frs. 10'100).
- Nus havein fatg deducziuns da frs. 444'000 vid il baghetg e frs. 42'300 vid indrezs.
- Ils cuosts d'energia ein carschi per frs. 48'900. Electricitad havein duvrau per frs. 49'200 dapli ed ieli da scaldar per frs. 1'500 pli pauc. L'aua ha custau frs. 1'200 dapli. Per l'electricitad havein stui far in niev contract da cumpra cun in pli ault prezi che quei che nus havein giu ils onns avon.
- Cuosts da tscheins da capital havein fetg pigns. Tscheins paghein nus era per ina habitaziun da persunal che nus havein affittau.
- Ils cuosts da biro ed administraziun ein carschi per frs. 118'700. Las duas grondas posiziuns ein la contribuziun per la Reit da sanadad Surselva (frs. 34'500) e cussegliaziuns en la sparta qualitat.
- Ils divers cuosts ein stai en la rama digl onn precedent.
- Tier las taxas havein giu frs. 108'500 dameins entradas. Quei muort ina mendra occupaziun dalla casa. La taxa da pensiun ei vegnida adattada per total frs. 8 per di e habitont. La taxa da tgira ei carschida da frs. 1.34 sin frs. 1.43 per minuta.
- Nus havein giu en media 48.86 (2023; 51.09) habitonts. Las minutas da tgira per habitont e di ein sesminuidas per 0.41 sin 90.11 minuta.

FINANZAS

	QUEN 2024	QUEN 2023
ENTRADAS		
Tgira, pensium, purschidas als cussadents	5'543'182.50	5'651'697.10
Diversas entradas	261'019.54	243'200.18
TOTAL ENTRADAS	5'804'202.04	6'070'518.93
EXPENSAS		
Cuosts da persunal	4'641'177.29	4'307'500.01
Cuosts da tgira	47'807.12	33'925.02
Cuosts da nutriment	283'775.63	285'072.96
Cuosts dil tenercasa	93'281.49	108'929.80
Manteniment e reparaturas	90'893.43	181'136.83
Remessa d'investiziuns	-	335'682.00
Deducziuns	312'025.75	497'626.50
Energia ed aua	152'996.95	104'024.75
Tscheins	10'043.76	2'624.57
Biro ed administraziun	251'593.49	133'648.60
Zambergiar, activaziun	5'912.05	7'405.20
Segiradas, taxas e divers	36'045.08	37'407.27
Attribuziun a fondos	-	9'089.10
TOTAL EXPENSAS	5'925'552.04	6'044'072.61
RESULTAT FINAL	-121'350.00	26'446.32

Menader finanzas, Alois Tomaschett

Cumissiuun da quen e gestiun
Casa s. Martin

Casa s. Martin
Via Sogn Martin 17
7166 Trun

Trun, avrel 2025

Rapport dalla cumissiuun da gestiun pigl onn 2024

Preziadas delegadas, preziai delegai
Preziada cumissiuun casa
Preziau meinacasa

La cumissiuun da gestiun ha examinau tenor art. 36 dils statuts dalla corporaziun il menaschi e l'administraziun dalla purtadra.

La revisiun dalla gestiun ei sesplegada igl avrel 2025 en Casa s. Martin a Trun.

En special ha quella cunteniu ils suandonts detagls:

- examinaziun fundamentala dil quen da menaschi e la repartiziun dils cuosts,
- controlla dils conclus e l'execuziun da quels entras ils differents organs,
- examinaziun da differentas spartas internas dil menaschi.

Ils responsabels dalla casa da tgira ein stai a disposiziun e rispundiu a scadinaz damondas dalla cumissiuun da gestiun cumpetentamein e per cupleina cuntentientscha. Il biro fiduziar ADDISSA AG, Glion, ha examinau sco post da controlla il quen da menaschi. Nus visein a quei rapport da revisiun separau.

La cumissiuun da gestiun propona alla radunonza da delegai:

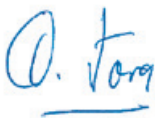
- d'approbar il quen annual 2024 e
- da render scarica als suprastonts, all'administraziun ed als ulteriurs organs dalla corporaziun

Ultra da quei engrazia la cumissiuun da gestiun als responsabels, al meinacasa, all'administraziun ed als ulteriurs organs dalla Casa s. Martin per lur engaschi e per la buna collaboraziun.

Salids amicabels
Cumissiuun da gestiun



Carla Guldemann



Daniel Jörg



Fabian Collenberg

5. Statistica

PRESTAZIUNS EN DIS E MINUTAS

	Structura di/notg	Tgira liunga e cuorta	
TOTAL	dis	dis	min.
Absenzas (spital, vacanzas)		71	
scalem 0		0	
scalem 1		927	12'222
scalem 2		1'689	52'100
scalem 3		2'573	129'912
scalem 4		3'010	211'394
scalem 5		3'032	268'028
scalem 6		1'401	153'672
scalem 7		3'267	421'156
scalem 8		1'605	243'662
scalem 9		227	37'649
scalem 10		33	6'270
scalem 11		0	0
scalem 12		0	0
total dis da tgira		17'764	1'536'065
total dis d'assistenza		17'764	
total dis da pensiun		17'764	

SURVESTA CUSSADENTAS/CUSSADENTS 2024

	01-01-2024	entradas	extradas	31-12-2024	dunnas	umens
Trun	25	9	8	26	14	12
Breil	5	1	2	4	2	2
Sumvitg	6	3	3	6	2	4
Mustér	2	2	2	2	1	1
Tujetsch	2	1	0	3	0	3
Glion	3	0	0	3	3	0
Cuera	2	0	0	2	2	0
Sagogn	1	1	1	1	1	0
Flem	0	1	1	0	0	0
Lumnezia	2	0	0	2	2	0
Falera	1	0	1	0	0	0
Domat	0	1	0	1	1	0
Total	49	19	18	50	28	22

STRUCTURA DA VEGLIADETGNA CUN CLASSIFICAZIUNS DA TGIRA PER ILS 31-12-2024

Scalems tgira/ Vegliadetgna	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	total
65 – 69						1								1
70 – 74				1		1	1	1	1					5
75 – 79				1		2	1		1					5
80 – 84				1	1									2
85 – 89			2	3	3	3	2	3	1					17
90 – 94		2	2	1	1	3	2	4	1	1				17
95 – 103					1			2						3
total	0	2	4	7	6	10	6	10	4	1	0	0	0	50
en %	-	4.00	8.00	14.00	12.00	20.00	12.00	20.00	8.00	2.00	0	0	0	100.00

6. Engraziament

Per terminar descha ei a mi d'engraziar a tuttas e tuts che possibiliteschan cun lur grond engaschi e lur beinvulientscha in bien funcziunament dalla Casa s. Martin. Ina casa da vegls e d'attempai ei numnadamein in menaschi cumplex che posseda biaras fassetas ch'ei decisivas per in beingartegiar. Per quei eis ei impurtont che tut ils cumpigliai vid quei menaschi s'engaschien cun tgierp ed olma en lur sectur. Ei drova pia bien engaschi per che las rodas dentadas mondien bein in'en l'autra. Per tut quei ch'ei gartegiau e prestatu igl onn passau admittel a Vus tuttas e tuts in cordial Dieus paghi, specialmein:

- a nossas cussadentas e nos cussadents, allas persunas da contact e confamiliars per Vossa capientscha, beinvulientscha e sustegn
- al persunal per gl'engaschi cumplein e cun-tinuau
- al cader operativ per siu grond engaschi e per l'emperneivla collaboraziun
- alla cumissiun casa, allas commemoras ed als commembers dalla Corporaziun Casa da tgira Sutsassiala e dalla Fundaziun Casa s. Martin per il bien sustegn e la buna collaboraziun
- a nos miedis dr. Christoph Theus, dr. Patric Maissen, dr. Martin Tomaschett, per il bien accumpignament medicinal da nos cussadents
- a sur Tomasz Piotr Drwal, per ils survetschs divins e per igl accumpignament da nos cars cussadents malsauns sco era a siu substitut sur Sajan, plevon da Breil
- a nies fotograf dalla casa Lotar Tomaschett per sias excellentas fotografias
- a Mario Lechmann e Marcus Albrecht sco pedels intermediars
- a Giacun e Kurt per la musica da sault
- a tuttas scolas, uniuns e societads che han delectau nus enteifer igl onn cun lur visetas e produziuns
- a Linus Livers per sia lavur da volontari
- ad Ursin Defuns per cant e musica cun cussadentas e cussadents
- a gidontras e gidonters a caschun d'activitads cun cussadentas e cussadents ordeifer ed en casa
- alla cumissiun da gestiun per l'examinaziun dil menaschi e dall'administraziun
- alla Pro Senectute Surselva per la buna collaboraziun
- al biro fiduziar ADDISSA, Glion, per la revisiun dil quen
- a tut tgi che ha visitau e fatg dil bien a nossas cussadentas ed a nos cussadents e che ha susteniu la Casa s. Martin duront gl'onn ora

Trun, primavera 2025

Donat Nay, meinacasa

SLIGIAZIUN LEGN PAGINA 12

Gl'animal ei il giat dalla casa Lucy ch'ei sefatgs cumadeivels el model dalla caplutta da s. Onna, ch'ei staus exponius en caffetaria.

IMPRESSUM

Ediziun: 150 ex.
Concept e layout: luna:mediadesign GmbH, Trun
Foto frontispezi: Lotar Tomaschett
Stampat: selva caro druck ag, Flem

